



# SANTA ANA UNIFIED SCHOOL DISTRICT

*Distrito Escolar Unificado de Santa Ana*

## DAC/DELAC – CCD/CCAID

February 27, 2023 – 27 de Febrero del 2023

4:00 – 5:30 PM

### Agenda

Item <i>Nombre del artículo</i>	Facilitator <i>Facilitador(a)</i>	Time <i>Hora</i>	Action Taken/Notes <i>Medidas tomadas/Notas</i>
<p>1. <b>Call the meeting to Order/Inicio de la junta</b></p> <p>a. <b>Welcome/Bienvenida</b></p> <p>b. <b>Pledge of Allegiance/Juramento a la bandera</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● <i>Yolanda Toledo, DELAC Vice President- Español</i></li> <li>● <i>Javier Diaz, Program Specialist- English</i></li> </ul> <p>c. <b>Announce- Recording of meeting and translation /Anunciar- grabación de junta y traducción</b></p>	<p><i>Lorena Vergara, DAC President/ Presidenta de DAC</i></p> <p><i>Nancy Gonzalez DAC Vice President/ Vice presidenta de DAC</i></p>	<p>4:00-4:05 5 min</p>	<p><i>Ms. Gonzalez will take the place of Ms. Vergara, due to not being able to attend today's meeting.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Ms. Nancy Gonzalez, DAC Vice President, called the meeting to order at 4:04 pm and welcomed the parents. La Sra. Nancy Gonzalez, vicepresidenta de DAC, convocó al orden la reunión a las 4:04 pm y dio la bienvenida a los padres.</b></li> <li>➤ <b>Yolanda Toledo led the Pledge in Spanish and Javier Diaz, in English. La Sra. Yolanda Toledo dirigió el Juramento a la Bandera en español y Javier Diaz, en inglés.</b></li> <li>➤ <b>Ms. Nancy Gonzalez announced that the meeting would be recorded and encouraged parents to have camera on. La Sra. Nancy Gonzalez anunció que se grabaría la junta y también invito a los padres a mantener sus cameras prendidas.</b></li> </ul>

<p><b>2. Norms for Zoom/ Normas para el Zoom</b></p>	<p><b>Brenda Ruiz,</b> Moderator/Moderadora</p> <p><b>Nancy Gonzalez</b> DAC Vice President/ Vice presidenta de DAC</p>	<p>4:05-4:10 5 min</p>	<p>➤ <b>Ms. Brenda Ruiz reviewed the norms for our meeting.</b> <b>La Sra. Brenda Ruiz repasó las normas para nuestra reunión.</b></p>
<p><b>3. Reading and Approval of the Minutes- January 23, 2023/ Lectura y aprobación de las actas- 23 de enero del 2023</b></p>	<p><b>Maria Mejia,</b> DAC Secretary/ Secretaria de DAC</p> <p><b>Maribel Texta,</b> President DAC/ Presidenta de DAC</p>	<p>4:10-4:15 5 min</p>	<p>➤ <b>Ms. Maria Mejia read the minutes from the last meeting on January 23, 2023.</b> <b>La Sra. Maria Mejia dio lectura a las cartas de la sesión de Enero 23, 2023.</b></p> <p>➤ <b>Mrs. Yolanda Ochoa, from CARR, motioned to approve the minutes. Mrs. Yahaira Hernandez, from Kennedy seconded the motion. Motion carried.</b> <b>La Sra. Yolanda Ochoa, de la Esc. CARR, hizo la moción para aprobar las actas. La Sra. Yahaira Hernandez, de la Esc. Kennedy, secundo la moción. Se aprobó la moción.</b></p>
<p><b>4. Registration and Seal of Biliteracy/ Registro y sello de bialfabetización</b></p>	<p><b>Javier Diaz,</b> Program Specialist/ Especialista de programas</p>	<p>4:15 -4:35 20 min</p>	<p>➤ <b>Mr. Javier Diaz, Program Specialist, gave a presentation on Registration and Seal of Biliteracy. Then the meeting was opened for questions.</b> <b>El Sr. Javier Diaz, Especialista de programas, dio una presentación acerca del registro y sello de bialfabetizacion. Luego se abrió la reunión para contestar preguntas.</b></p>

<p>5. <b>Social Science Adoption/ <i>Adoption de currículo de ciencias sociales</i></b></p>	<p><b>Betsy Martinez, Coordinator of Student Achievement K-12 Teaching and Learning/ <i>Coordinadora del Aprovechamiento Estudiantil K-12 Teaching and Learning</i></b></p>	<p>4:35 -4:55 20 min</p>	<p>➤ <b>Mrs. Betsy Martinez, Coordinator of Student Achievement, gave a presentation about social science adoption. Then the meeting was opened for questions.</b> <b><i>La Sra. Betsy Martinez, Coordinadora de Aprovechamiento Estudiantil, dio una presentación acerca de la adopción de currículo de ciencias sociales. Luego se abrió la reunión para contestar preguntas.</i></b></p>
<p>6. <b>English Learner Goals and Objectives Part 1/ <i>Metas y objetivos de los aprendices de inglés</i></b></p> <p>a. <b>English Learner Needs Assessment Results</b> <i>Resultados de la evaluación de las necesidades de los aprendices de inglés.</i></p> <p>b. <b>Current Services for English Learners</b> <i>Servicios actuales de los aprendices de inglés</i></p> <p>c. <b>Goals and Objectives for 2023-2024</b> <i>Metas y objetivos para el año escolar 2023-24</i></p>	<p><b>Dr. Alex Nedelkow, Coordinator of Student Achievement/ <i>Coordinador del Aprovechamiento Estudiantil</i></b></p>	<p>4:55-5:15 20 min</p>	<p>➤ <b>Dr. Alex Nedelkow, Coordinator of Student Achievement, gave a presentation about English Learner Goals and Objectives. Then the meeting was opened for questions.</b> <b><i>El Dr. Alex Nedelkow, Coordinador de Aprovechamiento Estudiantil, dio una presentación acerca de las metas y objetivos de los aprendices de inglés. Luego se abrió la reunión para contestar preguntas.</i></b></p>
<p>7. <b>Adjournment / <i>Clausura</i></b></p> <p>a. <b>Announcements / <i>Anuncios</i></b></p>	<p><b>Lorena Vergara, DAC President/ <i>Presidenta de DAC</i></b></p> <p><b>Nancy Gonzalez DAC Vice President/ <i>Vice presidenta de DAC</i></b></p>	<p>5:15-5:30 15 mins</p>	<p>➤ <b>Meeting was adjourned at 5:31 pm.</b> <b><i>Se cerró la sesión a las 5:31 pm</i></b></p>

**YOUR PARTICIPATION AND ATTENDANCE IS EXTREMELY IMPORTANT**  
*SU PARTICIPACIÓN Y ASISTENCIA ES SUMAMENTE IMPORTANTE*

## **Norms for Zoom**

### *Normas para el Zoom*

- **Meeting must have an English Learner focus**  
*La junta debe tener un enfoque en los aprendices del inglés*
- **Add your name and school in the chat box**  
*Ponga su nombre y escuela en el chat*
- **Microphone off - the host will control the microphone. If possible please have your camera on**  
*Micrófono apagado - el anfitrión (host) controlará el micrófono, por respeto favor de prender sus cámaras*
- **If you wish to speak, please raise your hand (icon) and state your name and school**  
*Si desea hablar favor de levantar la mano (ícono) y decir su nombre y escuela que representa*
- **1 minute to speak and limit to three questions about the topic and or presentation, the general public will speak after the meeting**  
*1 minuto para hablar y limitar a tres preguntas sobre el tema o presentación, el público en general habla al final de la junta*
- **How to share comments publicly? Refer to site trends, not individual concerns**  
*¿Cómo compartir un comentario públicamente? Véanse las tendencias de la escuela, no las inquietudes personales.*